

Le mot de la semaine

Dimanche 28 juin

de 8h à 18h

Élections municipales - second tour
Votre vote est personnel, libre et secret.

Dans le contexte du COVID-19, toutes les dispositions seront prises pour préserver la sécurité sanitaire des électrices et électeurs dans les bureaux de vote : matérialisation technique pour le respect de la distanciation sociale, gel hydroalcoolique, gants, nettoyage régulier des machines à voter...

Il vous est vivement recommandé de venir voter avec votre masque de protection et un stylo.

Élections municipales

2^e et dernier tour

Comme près de 16 millions de Français, les Monterelais sont appelés ce dimanche à élire le conseil municipal qui les représentera durant les six prochaines années. L'enjeu de ce moment démocratique est capital, de nombreux sujets du quotidien se jouant en tout ou partie au niveau municipal : cadre de vie, sécurité, santé, solidarité, écoles, services publics... Vous l'aurez compris, la destinée de la commune est entre les mains des électeurs. Ne vous laissez pas confisquer ce pouvoir, votez le 28 juin !

CHOIX

Dimanche, le scrutin sera ouvert de 8h à 18h. Vous aurez à choisir entre 2 listes. La première étant la liste 4 conduite par James Chéron, la seconde, la liste 6 menée par Yves Jégo. Le 15 mars dernier, seuls 4 917 votants sur les 9942 inscrits (soit 49,46% de participation) avaient accompli ce devoir citoyen.

SÉCURISÉ

Sans doute l'effet Covid-19 ! Pour



assurer la sécurité sanitaire des bureaux de vote, la mairie a mis en place toutes les mesures nécessaires. Gel hydroalcoolique à l'entrée, mise à disposition de gants pour ceux qui le souhaitent, fléchage au sol pour faciliter la distanciation, nettoyage régulier des machines à voter... chacun peut ainsi venir voter l'esprit tranquille. Il est conseillé malgré tout de se munir de son propre masque et de son stylo. Si tel n'était pas le cas, le nécessaire pourra être fourni.

NOUVEAUTÉS

Pour encourager la participation,

le vote par procuration a été facilité. En effet, si vous êtes dans l'impossibilité de venir voter, vous pouvez vous faire représenter en mandant un proche (électeur à Montereau) qui votera à votre place. Pour cela, il suffit de vous rendre au commissariat de police et de remplir le formulaire de procuration avec votre pièce d'identité, les coordonnées de votre mandataire et sa date de naissance. Toutes les procurations signées lors du premier tour restent valables pour le 28 juin. Les mandataires peuvent avoir deux procurations (contre une en

temps normal). Le recueil des procurations peut se faire à domicile en demandant au commissariat de se déplacer (sans avoir à fournir de justificatif). Pour rappel, la présentation de la carte électorale n'est pas indispensable si vous êtes bien enregistré sur la liste électorale et dans le bon bureau de vote. Votre pièce d'identité suffit à vous identifier. Les bureaux de vote sont les suivants :

- 1^{er} bureau : Salle Rustic
- 2^e bureau : Salle Rustic (2)
- 3^e bureau : Maternelle Mlle Boyer (1)
- 4^e bureau : Maternelle Mlle Boyer (2)
- 5^e bureau : École du Petit Vaugirard
- 6^e bureau : Centre Omnisports Jean Allasseur
- 7^e bureau : École Villa Marie-Louise
- 8^e bureau : Maternelle Saint-Exupéry
- 9^e bureau : Maternelle Saint-Exupéry (2)
- 10^e bureau : Maternelle Clos Dion
- 11^e bureau : Maternelle Pierre et Marie Curie
- 12^e bureau : Maternelle Clos Dion (2)
- 13^e bureau : École Villa Marie-Louise (2)

Maintenant que vous savez tout, il ne vous reste plus qu'à voter en votre âme et conscience.

Santé

L'EHPAD bientôt livré

Si le confinement a mis sur «pause» le chantier de l'EHPAD durant 7 semaines, les travaux ont tout de même pu reprendre depuis le 4 mai. Bientôt, le bâtiment sera prêt à recevoir ses résidents dans une structure entièrement aménagée d'équipements dernier cri.

AMÉNAGEMENTS

C'est un très beau bâtiment réalisé avec des matériaux de qualité. Rien n'a été laissé au hasard, à l'intérieur comme à l'extérieur. Au total 8 500 m² de surface, répartis sur 4 niveaux. Si tout l'édifice est actuellement dans «la phase des finitions», on devine déjà très bien les espaces et



futurs aménagements. Au rez-de-chaussée se trouveront l'accueil et la partie administrative des services, ainsi que 400m² de locaux commerciaux à pourvoir. Le 1^{er} étage sera dédié aux soins, le 2^e aux activi-

tés (salles et salons pour les ateliers d'animation, salon de coiffure) et le 3^e à la restauration. Les espaces ont été pensés dans un esprit de convivialité et de partage en faveur des 160 futurs résidents. À chaque

niveau, 2 salons ouverts appellent à se réunir, et des puits de lumière apportent luminosité et visibilité vers l'extérieur. Un jardin aménagé ainsi que 2 patios permettent de prendre l'air et une terrasse de 200m² au 3^e étage offre une vue imprenable sur le parc des Noues.

OUVERTURE

Encore quelques semaines pour aménager les lieux et la réception du bâtiment se fera fin juillet pour une mise en service dès septembre prochain. Pour ceux qui souhaiteraient en bénéficier, il est d'ores et déjà possible de prendre contact : ehpad@ch-sud77.fr ou par téléphone au 01 60 74 13 44 ou 01 64 31 66 34.

DU 24 JUIN AU 1^{er} JUILLET 2020



Jedi dernier, à l'occasion du 80^e anniversaire de l'appel historique du Général De Gaulle, élus et associations patriotiques se sont retrouvés dans la cour d'honneur de l'Hôtel de Ville, pour un hommage à cet événement important de notre histoire.

#MontereauCombatLeCovid19

BONS D'ACHAT :

LA DISTRIBUTION SE POURSUIT !

Afin de donner un coup de pouce aux familles qui ont vu leurs revenus diminués et leurs dépenses augmentées pendant le Covid-19, la Mairie offre des bons d'achat à dépenser d'ici le 31 juillet dans les 330 commerces de Montereau. 50 euros (5x10 euros) par enfant scolarisé en niveau maternel ou élémentaire sont ainsi distribués.

Distribution à l'Accueil de Loisirs des Rougeaux (14h-17h).

Travaux

SUR LES PONTS DE MONTEREAU

Les ponts de la Seine et de l'Yonne font l'objet de travaux de réfection engagés par le Département depuis ce 22 juin, jusqu'au 4 septembre. Pendant cette période, la circulation des piétons sera déviée sur le trottoir opposé et celle des véhicules réduite d'une voie. La route sera fermée à la circulation dans le sens Montereau > Melun, ainsi que la route du Faubourg Saint-Maurice (RD411). Des déviations et une signalisation adéquate ont été mises en place. Les commerces du quartier Saint-Maurice restent ouverts durant cette période. Leur accès est possible via la zone industrielle.

Conservatoire municipal

INSCRIVEZ-VOUS !

Certains se sont peut-être découverts des talents d'acteur, de musicien ou même de danseur durant le confinement. Aujourd'hui, il est temps de vous révéler grâce au Conservatoire municipal ! Dans ces murs, les cours sont adaptés à toutes les envies et à tous les âges, le tout à moindre coût. Pour la pratique collective, un catalogue complet est proposé (harmonie jazz, orchestre symphonique, initiation à l'orchestre enfant...), les chœurs (à partir de 6 ans), les ateliers (chant lyrique, comédie musicale, pop-rock...), les ensembles (flûtes à bec ou traversière, percussions, guitares...), la culture et création (Musique Assistée par Ordinateur, histoire de la musique, improvisation...) ou encore la formation musicale à l'instrument et au chant. De nombreux cours d'instruments sont également donnés en pratique individuelle (instruments à vent, percussions, cordes, claviers, chant, guitares). Sans oublier, les cours de danse à partir de 4 ans (classique et modern-jazz) ainsi que l'art dramatique (classique et contemporain) de 7 à 77 ans.

Plus d'infos : Conservatoire Gaston Litaize

4, rue Pierre Corneille

Tél : 01 60 74 75 30 - montereau77.fr

Hôtel de Ville - 54, rue Jean Jaurès
Tél. 01 64 70 44 00
Mairie annexe - 3, rue André Thomas
Tél. 01 60 57 21 00

Toute l'info municipale :
montereau77.fr



Directeur de la publication : **Adil MOUEFFEK**
Rédacteur en chef : **Bertrand LECLAIR**
Rédaction : **Jérôme LEFIER - Fanny DOS SANTOS**
Impression - Distribution : MAIRIE DE MONTEREAU

Tribunes libres

GROUPE “UNIS POUR MONTEREAU”
En seulement 3 ans, notre Maire aura démontré toutes ses capacités à gérer la ville avec rigueur, efficacité et ambition : un «endettement maîtrisé» comme l'a souligné récemment la Chambre Régionale des Comptes, (+9.6% sous le mandat de James CHERON alors que l'ancien Maire l'avait augmenté de 23.71% entre 2014 et 2017), une limitation des embauches (548 agents permanents en 2020 contre 556 début 2014), la gestion efficace des crises (inondations et COVID-19 notamment), l'accompagnement de nos jeunes, la réhabilitation des écoles, la préservation du cadre de vie pour nos seniors, le soutien aux commerces face à la crise économique, l'engagement de nouveaux projets dans les domaines de la santé, du sport, de la culture, du social... Il aura fait face durant cette fin de mandat, aux mensonges, rumeurs infondées, propos calomnieux... qui n'honorent pas les auteurs de «Vivre au Confluent». Espérons que cette prochaine mandature s'ouvrira sur une nouvelle ère, basée sur la transparence, l'équité, la confiance et la fraternité. James CHERON saura rassembler et unir les Monterelais autour de son projet ambitieux pour notre ville et avec un état d'esprit apaisé. Annie Timbert et les élus d'unis pour MONTEREAU
<https://www.facebook.com/unis.pourmontereau3>

GROUPE “VIVRE AU CONFLUENT”
Favoritisme !
Un commerçant a installé une terrasse où il sert des boissons sur la place Eymard-Duvernay en face de l'hôtel de ville. Animer le centre-ville, c'était l'intention d'Yves Jego lorsqu'il a lancé ce projet d'aménagement qui a trop traîné depuis son départ. Mais nous sommes surpris que l'attribution de cet emplacement ait été faite sans appel à candidature. Beaucoup de commerçants monterelais auraient été intéressés par cette belle terrasse. La personne retenue n'est malheureusement pas commerçante à Montereau mais elle a un avantage majeur : c'est le gendre d'une des co-listières du maire !! Les commerçants sont, à juste titre, furieux de ce qui apparaît comme un favoritisme déplacé... Nous dénonçons cette méthode de gestion qui nuit aux commerçants de notre ville.
Jocelyne Castellain
Maire adjointe
Fille de commerçants de Montereau

Zic'o Kiosque

Les vendredis en musique

Quel meilleur remède que le spectacle vivant pour reprendre ensemble goût à la vie ! Depuis l'annonce du déconfinement, la Ville a décidé de programmer des concerts chaque semaine pour redynamiser la Cité du Confluent. Apéro-concerts, fête de la musique, dimanches au kiosque et à partir de juillet, Zic'o Kiosque **tous les vendredis de 19h à 22h sur le parc des Noues** avec des groupes et des DJs qui vont vous faire entrer dans la douceur de l'été monterelais.

AU PROGRAMME
Vendredi 3 juillet
Smokin' fuzz
Au début des années 2000, ce groupe de musiciens déjantés



écumait les scènes d'Europe, diffusant un ska festif et cuivré à la sauce jamaïcaine. Désormais porté par les voix soul d'Emilie Hédou et reggae de Nyko, les Smokin'fuzz nous reviennent plus forts que jamais avec une musique qu'ils ont eux-mêmes baptisée «Soulsteady & dirty reggae».

Vendredi 10 juillet
DJ Xela
Mixant deep house, funky house, et electro, DJ Xela semble déte-

Petite enfance

Les crèches en pleine capacité d'accueil

Tout comme les écoles, les crèches retrouvaient ce lundi leur pleine capacité d'accueil avec une procédure d'accès assouplie. L'ensemble des tout-petits déjà inscrits dans les structures avant le confinement peuvent de nouveau y être gardés. Toutefois, l'organisation et le fonctionnement des crèches restent soumis à certaines règles sanitaires strictes. Afin d'accueillir les enfants dans des conditions optimales, il reste obligatoire de contacter la crèche au préalable, par mail ou par téléphone. Une fois cette demande validée, et seulement dans ce cas, vous pourrez y déposer votre enfant, en fonction des créneaux réservés.

Crèche Confluent des Bambins :
tél. 01 60 74 74 20
Crèche Maison des Parents :
tél. 01 64 70 32 20
petite-enfance@ville-montereau77.fr



Maison pour tous

Déconfinez-vous !

Durant le confinement, vous les avez suivis chaque semaine sur le Facebook de la Ville. Hélène, intervenante yoga, Carolane, pour le sport, et Mohamed, en hip-hop, tous officiant au sein de la Maison pour Tous ont animé vos journées via leurs vidéos. Si vous souhaitez désormais suivre physiquement leurs ateliers (et non plus virtuellement), poussez donc la porte de la Maison pour tous !

NOMBREUX ATELIERS
Sport, yoga, expression corporelle... de nombreuses activités sont pratiquées ici. De la zumba à la capoeira, en passant par le hip-hop, le flamenco... vous aurez en effet l'embarras du choix. Pour les âmes plus artistiques, des séances d'Arts Plastiques sont également proposées (céramique, dessin/peinture, peinture sur soie...) ainsi que des cours de musique (guitare, chorale). Enfin, des ateliers pédagogiques (éveil et



cours d'anglais) et de pâtisserie sont également dispensés. L'occasion de se découvrir de nouvelles passions !
Plus d'infos : Maison pour Tous, 4 rue Jules Ferry
Tél. 01 64 32 74 56

Montereau le 7 sur 7

Vie scolaire
REMISE DES DICOS
Afin de les accompagner sur le chemin de la réussite, la Ville offre aux élèves de CM2 scolarisés à Montereau entrant au collège un dictionnaire et une calculatrice scientifique. Les conditions liées au COVID-19 ne permettant pas la traditionnelle distribution dans les classes, il est possible de venir les retirer au chalet de la cour de la Mairie jusqu'au lundi 29 juin (9h-12h et 14h-17h), samedi 27 juin (9h-12h).
PLUS D'INFOS : Service de la Vie Scolaire
au 01 64 70 44 13 ou enseignement@ville-montereau77.fr

Vie scolaire
INSCRIPTIONS SCOLAIRES
Les inscriptions scolaires (écoles et restaurants scolaires) pour l'année 2020-2021 continuent au chalet situé dans la cour de la mairie, du lundi au vendredi (9h-11h30 et 14h-17h), ainsi qu'à la Maison des Services Publics les jeudis (14h-17h).
Plus d'infos : 01 64 70 44 13

Petite enfance
LES LUDOTHEQUES EN MODE «DRIVE»
Les ludothèques municipales ont rouvert leurs portes. Afin de continuer à protéger le public ainsi que les agents, des permanences sont mises en place pour les prêts de jeux de société :
> les lundis et mardis au Confluent des Bambins (19, rue Pierre Corneille), de 14h et 15h / Tél : 01 60 74 74 21
> les jeudis et vendredis à la Maison des Parents (6, rue Jules Ferry), de 14h à 15h / Tél : 01 64 70 32 20
Les adhérents peuvent venir retirer leur jeu, préalablement choisi et réservé par téléphone.

Activité
VACANCES POUR TOUS
Chaque année, plus de 1 500 Monterelais profitent de cet incroyable dispositif qui les amène le temps d'une journée au bord de la mer pour 1 euro, transport, pique-nique, parasols et jeux de plages compris ! Du 16 juillet au 26 août, les «Vacances pour tous» s'apprêtent à faire de nouveaux heureux.
CINÉ POUR TOUS
Cet été encore, la Ville propose des places de cinéma pour seulement 1 euro (1 euro supplémentaire pour le transport aller/retour en bus).
INSCRIPTIONS : les lundis, mardis, jeudis, vendredis (9h-12h) à l'Accueil de Loisirs «Les Rougeaux» (1^{er} étage). Les mercredis 8-15-22-29 juillet et 4-12-19 août dans la cour de la Mairie.
À apporter : justificatif de domicile de - de 3 mois, pièce d'identité, livret de famille pour les enfants, 1 euro.
Plus d'infos : 01 64 70 54 36

Culture
APÉRO-CONCERT
Afin d'aider les commerces à redéployer leur activité, la Ville organise des apéro-concerts avec des groupes locaux.
Prochain rendez-vous : vendredi 26 juin (19h-22h) sur la place Claude Eymard Duvernay avec That's whole folk (folk)

Culture pour tous
REMBOURSEMENT DES SORTIES
Le confinement et les mesures sanitaires liés à l'épidémie n'ont pas permis l'organisation de certaines sorties Culture pour Tous. Les personnes qui avaient acheté leurs places peuvent désormais être remboursées au service culturel en mairie, chaque après-midi de 13h45 à 17h. Afin de bénéficier du remboursement, il est impératif de venir faire votre demande avant le 30 juillet, muni des billets liés à l'événement.

Maison des familles
RÉOUVERTURE DE LA PISCINE
Depuis ce lundi 22 juin, la piscine municipale des Rougeaux a ouvert ses portes aux usagers selon les modalités spécifiques du protocole sanitaire de l'ARS. L'accès se fait uniquement sur réservation aux horaires suivants :
> du lundi au vendredi : 12h-14h / 15h-17h / 18h-20h
> le dimanche : 9h30-12h30
Réservation par mail : c.fournel@ville-montereau77.fr ou au 06 66 16 04 96

État Civil

| BIENVENUE AUX ENFANTS NÉS À MONTEREAU | DÉCÈS |
|---|---------------------------------------|
| Riham CHAHBOUNE né le 12/06/2020 | Marie JOULLIN veuve LUCET, 97 ans |
| Majda COURBE BERGERON née le 13/06/2020 | Odette BAIN veuve ABADIA, 86 ans |
| | André BAINVILLE, 86 ans |
| | Danièle CHADOIN épouse LUDWIG, 85 ans |

Offre d'emploi

| INTERVENANTS RAPE (H/F) | Périodicité : les lundis, mardis, jeudis et vendredis soirs, durant les périodes scolaires, à partir de 17h15 (obligation d'effectuer 2 journées par semaine minimum). |
|---|--|
| Dans le cadre de son programme visant à lutter contre le décrochage scolaire et à favoriser la réussite des élèves, la Mairie recrute des intervenants qualifiés rémunérés en vacance : étudiants (bac+2minimum), enseignants en activité ou à la retraite. Il s'agit d'aide aux devoirs et d'activités ludiques et pédagogiques pour les élèves des écoles élémentaires de la Ville (CP au CM2). | Merci d'adresser dès maintenant votre candidature (lettre de motivation + CV) à Monsieur le Maire, 54 rue Jean Jaurès - 77130 Montereau ou par mail à : secretariatdrh@ville-montereau77.fr Vous avez jusqu'au 26 juin pour déposer vos documents. Plus d'infos au 01 60 57 58 91 |



TOUTE LA PROGRAMMATION DE LA SEMAINE
www.cinema-confluences.com